

検温及び健康観察シート

Body Temperature & Health Check Sheet

Class / Name \_\_\_\_\_ 平熱 Average Temperature \_\_\_\_\_ °C

Month / 月:																	
Date / 月日																	
Day / 曜日																	
C H E C K	観察時間 Time	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	体温 Temperature	°C															
	呼吸器症状 Respiratory symptom	有/Yes															
		無/No															
	体調面 詳細 Details																
保護者サイン Parent's signature																	
担任チェック Teacher's signature																	

Date / 月日																	
Day / 曜日																	
C H E C K	観察時間 Time	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	体温 Temperature	°C															
	呼吸器症状 Respiratory symptom	有/Yes															
		無/No															
	体調面 詳細 Details																
保護者サイン Parent's signature																	
担任チェック Teacher's signature																	

1、毎朝のお子様の検温及び健康観察を行いご記入の上、登園時に園に御提出ください。**検温等は休日も御記入ください。**また、お子様に発熱等がある場合は、速やかにスクールに報告をお願いします。  
Please check your child's temperature and health every morning. This sheet should be submitted to your class teachers every day. Please continue checking on weekends, too. If your child has a fever, please inform the school immediately.

2、発熱（37.5度を目安としますが、平熱が低いお子さんについてはその限りではありません）等、風邪症状があるお子様は、解熱（平熱に戻る）及び風邪の症状がなくなるまでは、無理をせずに登園を控えて自宅で休養させてください。  
If your child has a body temperature of more than 37.5 degrees or has a symptom of cold, please let him/her stay at home. "